

Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης

C 198



Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Ανακοινώσεις και Πληροφορίες

60^ο έτος

22 Ιουνίου 2017

Περιεχόμενα

II Ανακοινώσεις

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΘΕΣΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΛΟΙΠΩΝ ΟΡΓΑΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ
ΕΝΩΣΗΣ

Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2017/C 198/01 Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε κοινοποιηθείσα συγκέντρωση (Υπόθεση M.7881 — AB Inbev / Sabmiller) ⁽¹⁾ 1

IV Πληροφορίες

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ
ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2017/C 198/02 Ισοτιμίες του ευρώ 2

Ελεγκτικό Συνέδριο

2017/C 198/03 Ειδική έκθεση αριθ. 9/2017 — «Η στήριξη της ΕΕ για την καταπολέμηση της εμπορίας ανθρώπων στη Νότια
και Νοτιοανατολική Ασία» 3

EL

⁽¹⁾ Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟ ΧΩΡΟ

Εποπεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ

2017/C 198/04	Κρατική ενίσχυση — Απόφαση για μη διατύπωση αντιρρήσεων	4
2017/C 198/05	Μη υφιστάμενη κρατική ενίσχυση κατά την έννοια του άρθρου 61 παράγραφος 1 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ	5

V Γνωστοποιήσεις

ΔΙΚΑΙΟΔΟΤΙΚΕΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ

Δικαστήριο ΕΖΕΣ

2017/C 198/06	Απόφαση του Δικαστηρίου, της 1ης Μαρτίου 2017, στην υπόθεση E-10/16 — Εποπεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ κατά Ισλανδίας (Παράλειψη κράτους της ΕΖΕΣ να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις του — Παράλειψη εφαρμογής — Οδηγία 2014/68/ΕΕ για την εναρμόνιση των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με τη διαθεσιμότητα του εξοπλισμού υπό πίεση στην αγορά)	6
---------------	---	---

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2017/C 198/07	Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης (Υπόθεση M.8535 — Itochu / Toppan Printing / Thung Hua Sinn / TPN Food Packaging) — Υπόθεση υποψήφια για απλοποιημένη διαδικασία ⁽¹⁾	7
2017/C 198/08	Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης (Υπόθεση M.8487 — Lone Star / Nani Holdings / Novo Banco) — Υπόθεση υποψήφια για απλοποιημένη διαδικασία ⁽¹⁾	8
2017/C 198/09	Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης (Υπόθεση M.8251 — Bite / Tele2 / Telia Lietuva / JV) ⁽¹⁾	9

ΛΟΙΠΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Ευρωπαϊκή Επιτροπή

2017/C 198/10	Αρχειοθέτηση της υπόθεσης πολλαπλής καταγγελίας CHAP (2014) 1984	10
---------------	--	----

⁽¹⁾ Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

II

(Ανακοινώσεις)

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΘΕΣΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΛΟΙΠΩΝ ΟΡΓΑΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ
ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε κοινοποιηθείσα συγκέντρωση**(Υπόθεση M.7881 — AB Inbev / Sabmiller)****(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)**

(2017/C 198/01)

Στις 24 Μάιος 2016 η Επιτροπή αποφάσισε να μη διατυπώσει αντιρρήσεις σχετικά με την ανωτέρω κοινοποιηθείσα συγκέντρωση και να τη χαρακτηρίσει συμβιβάσιμη με την εσωτερική αγορά. Η απόφαση αυτή βασίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο β) σε συνδυασμό με το άρθρο 6 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου ⁽¹⁾. Το πλήρες κείμενο της απόφασης διατίθεται μόνον στα αγγλικά και θα δημοσιοποιηθεί χωρίς τα επιχειρηματικά απόρρητα στοιχεία τα οποία ενδέχεται να περιέχει. Θα διατίθεται:

- από τη σχετική με τις συγκεντρώσεις ενότητα του δικτυακού τόπου της Επιτροπής για τον ανταγωνισμό (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ο δικτυακός αυτός τόπος παρέχει διάφορα μέσα που βοηθούν στον εντοπισμό μεμονωμένων αποφάσεων για συγκεντρώσεις, όπως ευρετήρια επιχειρήσεων, αριθμών υποθέσεων και ημερομηνιών, καθώς και τομεακά ευρετήρια,
- σε ηλεκτρονική μορφή στον δικτυακό τόπο EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=el>) με αριθμό εγγράφου 32016M7881. Ο δικτυακός τόπος EUR-Lex αποτελεί την επιγραμμική πρόσβαση στην ευρωπαϊκή νομοθεσία.

⁽¹⁾ ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1.

IV

(Πληροφορίες)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ
ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Ισοτιμίες του ευρώ ⁽¹⁾

21 Ιουνίου 2017

(2017/C 198/02)

1 ευρώ =

	Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία		Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία
USD	δολάριο ΗΠΑ	1,1147	CAD	δολάριο Καναδά	1,4803
JPY	ιαπωνικό γιεν	124,21	HKD	δολάριο Χονγκ Κονγκ	8,6954
DKK	δανική κορόνα	7,4403	NZD	δολάριο Νέας Ζηλανδίας	1,5402
GBP	λίρα στερλίνα	0,87810	SGD	δολάριο Σιγκαπούρης	1,5487
SEK	σουηδική κορόνα	9,7808	KRW	ουόν Νότιας Κορέας	1 273,11
CHF	ελβετικό φράγκο	1,0857	ZAR	νοτιοαφρικανικό ραντ	14,5255
ISK	ισλανδική κορόνα		CNY	κινεζικό ρενμινπί γιουάν	7,6091
NOK	νορβηγική κορόνα	9,5158	HRK	κροατική κούνα	7,4165
BGN	βουλγαρικό λεβ	1,9558	IDR	ρουπία Ινδονησίας	14 833,90
CZK	τσσεχική κορόνα	26,266	MYR	μαλαισιανό ρινγκίτ	4,7793
HUF	ουγγρικό φιορίνι	309,13	PHP	πέσο Φιλιππινών	56,053
PLN	πολωνικό ζλότι	4,2368	RUB	ρωσικό ρούβλι	66,2425
RON	ρουμανικό λέου	4,5900	THB	ταϊλανδικό μπατ	37,900
TRY	τουρκική λίρα	3,9311	BRL	ρεάλ Βραζιλίας	3,7028
AUD	δολάριο Αυστραλίας	1,4738	MXN	πέσο Μεξικού	20,2564
			INR	ινδική ρουπία	71,9005

⁽¹⁾ Πηγή: Ισοτιμίες αναφοράς που δημοσιεύονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα.

ΕΛΕΓΚΤΙΚΟ ΣΥΝΕΔΡΙΟ

Ειδική έκθεση αριθ. 9/2017

«Η στήριξη της ΕΕ για την καταπολέμηση της εμπορίας ανθρώπων στη Νότια και Νοτιοανατολική Ασία»

(2017/C 198/03)

Το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο σας πληροφορεί ότι μόλις δημοσιεύθηκε η ειδική έκθεσή του αριθ. 9/2017 με τίτλο «Η στήριξη της ΕΕ για την καταπολέμηση της εμπορίας ανθρώπων στη Νότια και Νοτιοανατολική Ασία».

Η έκθεση είναι διαθέσιμη, είτε για ανάγνωση είτε για τηλεφόρτωση, στον ιστότοπο του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου (<http://eca.europa.eu>).

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟ ΧΩΡΟ

ΕΠΟΠΤΕΥΟΥΣΑ ΑΡΧΗ ΤΗΣ ΕΖΕΣ

Κρατική ενίσχυση — Απόφαση για μη διατύπωση αντιρρήσεων

(2017/C 198/04)

Η Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ δεν εγείρει αντιρρήσεις για το ακόλουθο μέτρο κρατικής ενίσχυσης:

Ημερομηνία έκδοσης της απόφασης:	16 Μαρτίου 2017
Αριθμός υπόθεσης:	80135
Αριθ. Απόφασης:	045/17/COL
Κράτος της ΕΖΕΣ:	Νορβηγία
Περιφέρεια:	Νορβηγία
Τίτλος (ή/και όνομα των πιθανών δικαιούχων):	Yara AS, Norcem AS, Klemetsrudanlegget AS και Statoil ASA
Νομική βάση:	Νορβηγικός Κρατικός Προϋπολογισμός
Τύπος μέτρου:	Ατομικές ενισχύσεις
Στόχος:	Περιβάλλον
Μορφή των ενισχύσεων:	Επιχορήγηση
Προϋπολογισμός:	360 000 000 NOK
Ένταση:	Έως 100 %
Διάρκεια:	2017
Οικονομικοί κλάδοι:	Διάφορα
Ονομασία και διεύθυνση της χορηγούσας αρχής:	Gassnova SF Dokkvegen 10, Porsgrunn Næringspark NO-3920 Porsgrunn NORBHΓIA

Το αυθεντικό κείμενο της απόφασης, από το οποίο έχουν αφαιρεθεί όλα τα εμπιστευτικά στοιχεία, δημοσιεύεται στον δικτυακό τόπο της Εποπτεύουσας Αρχής της ΕΖΕΣ:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

Μη υφιστάμενη κρατική ενίσχυση κατά την έννοια του άρθρου 61 παράγραφος 1 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ

(2017/C 198/05)

Η Εποπτεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ θεωρεί ότι το ακόλουθο μέτρο δεν συνιστά κρατική ενίσχυση κατά την έννοια του άρθρου 61 παράγραφος 1 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ:

Ημερομηνία έκδοσης της απόφασης: 29 Μαρτίου 2017

Αριθμός υπόθεσης: 79248

Αριθμός απόφασης: 064/17/COL

Κράτος της ΕΖΕΣ: Νορβηγία

Περιφέρεια:

Τίτλος (και/ή όνομα του δικαιούχου):

Νομική βάση: Απόφαση του νορβηγικού κοινοβουλίου, της 14ης Δεκεμβρίου 2015, και τμήμα 3-22 του κανονισμού αριθ. 1451, της 11ης Δεκεμβρίου 2001 σχετικά με τους ειδικούς φόρους κατανάλωσης

Είδος μέτρου:

Στόχος:

Μορφή της ενίσχυσης: Μη υφιστάμενη ενίσχυση

Προϋπολογισμός:

Ένταση:

Διάρκεια:

Οικονομικοί κλάδοι:

Ονομασία και διεύθυνση της χορηγούσας αρχής:

Άλλες πληροφορίες:

Το αυθεντικό κείμενο της απόφασης, από το οποίο έχουν αφαιρεθεί όλα τα εμπιστευτικά στοιχεία, δημοσιεύεται στον ιστότοπο της Εποπτεύουσας Αρχής της ΕΖΕΣ:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>

V

(Γνωστοποιήσεις)

ΔΙΚΑΙΟΔΟΤΙΚΕΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ

ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ ΕΖΕΣ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟΥ

της 1ης Μαρτίου 2017

στην υπόθεση E-10/16

Εποπεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ κατά Ισλανδίας

(Παράλειψη κράτους της ΕΖΕΣ να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις του — Παράλειψη εφαρμογής — Οδηγία 2014/68/ΕΕ για την εναρμόνιση των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με τη διαθεσιμότητα του εξοπλισμού υπό πίεση στην αγορά)

(2017/C 198/06)

Στην υπόθεση E-10/16, Εποπεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ κατά Ισλανδίας — ΠΡΟΣΦΥΓΗ με αίτημα να αναγνωριστεί ότι η Ισλανδία παρέβη τις υποχρεώσεις που υπέχει βάσει της πράξης που αναφέρεται στο σημείο 6α και στο σημείο 6ε του κεφαλαίου VIII του παραρτήματος II της συμφωνίας για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο (οδηγία 2014/68/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Μαΐου 2014, για την εναρμόνιση των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με τη διαθεσιμότητα του εξοπλισμού υπό πίεση στην αγορά), όπως προσαρμόστηκε στη συμφωνία με το πρωτόκολλο 1 αυτής, και δυνάμει του άρθρου 7 της συμφωνίας, διότι παρέλειψε να θεσπίσει τα αναγκαία μέτρα για την εφαρμογή του άρθρου 13 της πράξης εντός της ταχθείσας προθεσμίας ή, εν πάση περιπτώσει, διότι παρέλειψε να ενημερώσει την Εποπεύουσα Αρχή της ΕΖΕΣ σχετικά, το Δικαστήριο, αποτελούμενο από τους Carl Baudenbacher, πρόεδρο, Per Christiansen (εισηγητή δικαστή) και Páll Hreinsson, δικαστές, εξέδωσε απόφαση την 1η Μαρτίου 2017, το διατακτικό της οποίας έχει ως εξής:

Το Δικαστήριο:

1. Αναγνωρίζει ότι η Ισλανδία παρέβη τις υποχρεώσεις που υπέχει δυνάμει της πράξης που αναφέρεται στο σημείο 6α και στο σημείο 6ε του κεφαλαίου VIII του παραρτήματος II της συμφωνίας για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο (οδηγία 2014/68/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Μαΐου 2014, για την εναρμόνιση των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με τη διαθεσιμότητα του εξοπλισμού υπό πίεση στην αγορά) όπως προσαρμόστηκε στη συμφωνία με το πρωτόκολλο 1 αυτής, και δυνάμει του άρθρου 7 της συμφωνίας, διότι παρέλειψε να θεσπίσει τα αναγκαία μέτρα για την εφαρμογή του άρθρου 13 της πράξης εντός της ταχθείσας προθεσμίας.
 2. Διατάσσει την Ισλανδία να καταβάλει τα δικαστικά έξοδα.
-

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ
ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης

(Υπόθεση M.8535 — Itochu / Torppan Printing / Thung Hua Sinn / TPN Food Packaging)

Υπόθεση υποψήφια για απλοποιημένη διαδικασία

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2017/C 198/07)

1. Στις 12 Ιουνίου 2017 η Επιτροπή έλαβε γνωστοποίηση σχεδιαζόμενης συγκέντρωσης, σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου ⁽¹⁾, με την οποία οι επιχειρήσεις Torppan Printing Co., Ltd. («Torppan Printing», Ιαπωνία), Itochu Corporation («Itochu», Ιαπωνία) και Thung Hua Sinn Enterprises Co, που ανήκει στον όμιλο Thung Hua Sinn («THS», Ταϊλάνδη), αποκτούν, κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 4 του κανονισμού συγκεντρώσεων, κοινό έλεγχο του συνόλου της επιχείρησης TPN Food Packaging Co., Ltd («TPN», Ταϊλάνδη), με αγορά μετοχών. Η TPN ελέγχεται επί του παρόντος από την THS.

2. Οι επιχειρηματικές δραστηριότητες των εν λόγω επιχειρήσεων είναι:

- για την Torppan Printing: ανάπτυξη τεχνολογιών εκτύπωσης,
- για την Itochu Corporation: εμπόριο διαφόρων προϊόντων, όπως υφασμάτων, μηχανημάτων, μετάλλων, μεταλλευμάτων, ενέργειας, χημικών προϊόντων, τροφίμων, τεχνολογίας πληροφοριών και επικοινωνιών, ακινήτων, ασφαλίσεων, υπηρεσιών εφοδιαστικής, δομικών κατασκευών και χρηματοδοτήσεων,
- για την THS: εκτυπώσεις και παραγωγή συσκευασιών,
- για την TPN: επί του παρόντος αδρανής· μετά την πράξη θα δραστηριοποιείται στην παραγωγή και πώληση εύκαμπτων συσκευασιών.

3. Κατόπιν προκαταρκτικής εξέτασης, η Επιτροπή διαπιστώνει ότι η γνωστοποιηθείσα πράξη θα μπορούσε να εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού συγκεντρώσεων. Εντούτοις, επιφυλάσσεται να λάβει τελική απόφαση επί του σημείου αυτού. Σύμφωνα με την ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με απλοποιημένη διαδικασία για την εξέταση ορισμένων συγκεντρώσεων βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου ⁽²⁾, σημειώνεται ότι η παρούσα υπόθεση είναι υποψήφια να εξεταστεί βάσει της διαδικασίας που προβλέπεται στην εν λόγω ανακοίνωση.

4. Η Επιτροπή καλεί τους ενδιαφερόμενους τρίτους να της υποβάλουν τυχόν παρατηρήσεις για τη σχεδιαζόμενη συγκέντρωση.

Οι παρατηρήσεις πρέπει να φθάσουν στην Επιτροπή το αργότερο εντός 10 ημερών από την ημερομηνία της παρούσας δημοσίευσης, με την αναφορά M.8535 — Itochu / Torppan Printing / Thung Hua Sinn / TPN Food Packaging. Οι παρατηρήσεις μπορούν να σταλούν στην Επιτροπή με φαξ (+ 32 22964301), ηλεκτρονικά στη διεύθυνση COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ή ταχυδρομικά στην ακόλουθη διεύθυνση:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1 («κανονισμός συγκεντρώσεων»).

⁽²⁾ ΕΕ C 366 της 14.12.2013, σ. 5.

Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης
(Υπόθεση M.8487 — Lone Star / Nani Holdings / Novo Banco)
Υπόθεση υποψήφια για απλοποιημένη διαδικασία
(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)
(2017/C 198/08)

1. Στις 12 Ιουνίου 2017 η Επιτροπή έλαβε γνωστοποίηση σχεδιαζόμενης συγκέντρωσης, σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου ⁽¹⁾, με την οποία η Lone Star Funds L.P. («Lone Star», ΗΠΑ) αποκτά, κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού συγκεντρώσεων, έλεγχο του συνόλου της Novo Banco, SA («Novo Banco», Πορτογαλία) μέσω της Nani Holdings, SGPS, SA («Nani Holdings», Πορτογαλία), με αγορά μετοχών. Η Novo Banco ελέγχεται επί του παρόντος από το πορτογαλικό ταμείο εξυγίανσης.

2. Οι επιχειρηματικές δραστηριότητες των εν λόγω επιχειρήσεων είναι:

- για τη Novo Banco: συστάθηκε ως νέα νομική οντότητα και μεταβατική τράπεζα στις 3 Αυγούστου 2014, σύμφωνα με απόφαση της Banco de Portugal, στην οποία μεταβιβάστηκαν επιλεγμένα στοιχεία ενεργητικού και παθητικού της Banco Espírito Santo («BES», πορτογαλική τράπεζα γενικών εργασιών) με βάση το ίδιο μέτρο εξυγίανσης, που εγκρίθηκε με την απόφαση της Επιτροπής για τις κρατικές ενισχύσεις (SA.39250) του 2014· η Novo Banco εξακολουθεί να είναι τράπεζα γενικών εργασιών, με δραστηριότητες σε πέντε κύριους επιχειρηματικούς τομείς: i) εγχώρια εμπορική τραπεζική· ii) διαχείριση περιουσιακών στοιχείων· iii) ασφάλειες ζωής· iv) χρηματοπιστωτικές αγορές και v) διεθνή εμπορική τραπεζική,
- για τη Nani Holdings: εξολοκλήρου θυγατρική της LSF Nani Investments SARL (Λουξεμβούργο), που ανήκει έμμεσα σε διάφορες εταιρείες επενδυτικών κεφαλαίων της Lone Star,
- για τη Lone Star: εταιρεία επενδύσεων ιδιωτικών κεφαλαίων που επενδύει παγκοσμίως σε ακίνητα, μετοχές, πιστωτικά και άλλα χρηματοοικονομικά περιουσιακά στοιχεία· μετά τη σύσταση της πρώτης εταιρείας επενδυτικών κεφαλαίων της το 1995, η Lone Star έχει συστήσει δεκαεπτά εταιρείες επενδύσεων ιδιωτικών κεφαλαίων («Lone Star Funds»).

3. Κατόπιν προκαταρκτικής εξέτασης, η Επιτροπή διαπιστώνει ότι η γνωστοποιηθείσα πράξη θα μπορούσε να εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού συγκεντρώσεων. Εντούτοις, επιφυλάσσεται να λάβει τελική απόφαση επί του σημείου αυτού. Σύμφωνα με την ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με απλοποιημένη διαδικασία για την εξέταση ορισμένων συγκεντρώσεων βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου ⁽²⁾, σημειώνεται ότι η παρούσα υπόθεση είναι υποψήφια να εξεταστεί βάσει της διαδικασίας που προβλέπεται στην εν λόγω ανακοίνωση.

4. Η Επιτροπή καλεί τους ενδιαφερόμενους τρίτους να της υποβάλουν τυχόν παρατηρήσεις για τη σχεδιαζόμενη συγκέντρωση.

Οι παρατηρήσεις πρέπει να φθάσουν στην Επιτροπή το αργότερο εντός 10 ημερών από την ημερομηνία της παρούσας δημοσίευσης, με την αναφορά M.8487 — Lone Star / Nani Holdings / Novo Banco. Οι παρατηρήσεις μπορούν να σταλούν στην Επιτροπή με φαξ (+ 32 22964301), ηλεκτρονικά στη διεύθυνση COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ή ταχυδρομικά στην ακόλουθη διεύθυνση:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1 («κανονισμός συγκεντρώσεων»).

⁽²⁾ ΕΕ C 366 της 14.12.2013, σ. 5.

Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης
(Υπόθεση M.8251 — Bite / Tele2 / Telia Lietuva / JV)
(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)
(2017/C 198/09)

1. Στις 15 Ιουνίου 2017 η Επιτροπή έλαβε γνωστοποίηση σχεδιαζόμενης συγκέντρωσης, σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου ⁽¹⁾, με την οποία η UAB Bite Lietuva, που ελέγχεται από την Providence Equity, η UAB Tele2, που ανήκει στον όμιλο Tele2, και η Telia Lietuva AB, που ανήκει στην Telia Group, αποκτούν, κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 1 στοιχείο β) και του άρθρου 3 παράγραφος 4 του κανονισμού συγκεντρώσεων, κοινό έλεγχο νεοσυσταθείσας λειτουργικά αυτόνομης κοινής επιχείρησης, με αγορά μετοχών.

2. Οι επιχειρηματικές δραστηριότητες των εν λόγω επιχειρήσεων είναι:

- για την UAB Bite Lietuva: παροχή χονδρικών και λιανικών υπηρεσιών κινητών τηλεπικοινωνιών και λιανικές πωλήσεις κινητών τηλεφώνων, ταμπλετών και συναφών εξαρτημάτων στη Λιθουανία,
- για την UAB Tele2: παροχή χονδρικών και λιανικών υπηρεσιών κινητών τηλεπικοινωνιών και λιανικές πωλήσεις κινητών τηλεφώνων, ταμπλετών και συναφών εξαρτημάτων στη Λιθουανία,
- για την Telia Lietuva AB: παροχή χονδρικών και λιανικών υπηρεσιών κινητών και σταθερών ηλεκτρονικών επικοινωνιών στη Λιθουανία και
- για την κοινή επιχείρηση: παροχή υπηρεσιών πληρωμών μέσω κινητών συσκευών σε επιχειρήσεις και καταναλωτές στη Λιθουανία.

3. Κατόπιν προκαταρκτικής εξέτασης, η Επιτροπή διαπιστώνει ότι η γνωστοποιηθείσα πράξη θα μπορούσε να εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού συγκεντρώσεων. Εντούτοις, επιφυλάσσεται να λάβει τελική απόφαση επί του σημείου αυτού.

4. Η Επιτροπή καλεί τους ενδιαφερόμενους τρίτους να της υποβάλουν τυχόν παρατηρήσεις για τη σχεδιαζόμενη συγκέντρωση.

Οι παρατηρήσεις πρέπει να φθάσουν στην Επιτροπή το αργότερο εντός 10 ημερών από την ημερομηνία της παρούσας δημοσίευσης, με την αναφορά M.8251 — Bite / Tele2 / Telia Lietuva / JV. Οι παρατηρήσεις μπορούν να σταλούν στην Επιτροπή με φαξ (+32 22964301), ηλεκτρονικά στη διεύθυνση COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ή ταχυδρομικά στην ακόλουθη διεύθυνση:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ EE L 24 της 29.1.2004, σ. 1 («κανονισμός συγκεντρώσεων»).

ΛΟΙΠΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Αρχειοθέτηση της υπόθεσης πολλαπλής καταγγελίας CHAP (2014) 1984

(2017/C 198/10)

Ανακοίνωση πριν από την αρχειοθέτηση της πολλαπλής καταγγελίας CHAP (2014)1984 αναφορικά με το έργο για την απόκτηση τρισδιάστατων σεισμικών δεδομένων στα ύδατα του Κόλπου της Βαλένθια με σκοπό την αναζήτηση πιθανών κοιτασμάτων υδρογονανθράκων, δημοσιεύτηκε στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* C 94 της 25ης Μαρτίου 2017, σ. 16. Η ανακοίνωση αυτή ενημέρωνε για το γεγονός ότι, ύστερα από αξιολόγηση των διαθέσιμων πληροφοριών, οι υπηρεσίες της Επιτροπής είχαν καταλήξει στο συμπέρασμα ότι η προαναφερόμενη υπόθεση θα πρέπει να τεθεί στο αρχείο. Ωστόσο, ζητούσε από τους καταγγέλλοντες να στείλουν στην Επιτροπή, εντός των τεσσάρων εβδομάδων που ακολουθούσαν τη δημοσίευση της ανακοίνωσης, τυχόν νέες πληροφορίες που θα μπορούσαν να αποδείξουν τη (συνεχιζόμενη) παράβαση του δικαίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Η ανακοίνωση ανέφερε επίσης ότι η Επιτροπή θα θέσει την υπόθεση στο αρχείο, μόλις παρέλθει η προθεσμία αυτή.

Δεδομένου ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή δεν έχει λάβει καμία νέα πληροφορία από τους καταγγέλλοντες εντός της προκαθορισμένης προθεσμίας από τη δημοσίευση της ανακοίνωσης πριν από την αρχειοθέτηση, και για τους λόγους που αναφέρονται στην εν λόγω ανακοίνωση, η Επιτροπή επιβεβαιώνει ότι η υπόθεση πολλαπλής καταγγελίας CHAP (2014) 1984 τίθεται στο αρχείο κατά την ημερομηνία δημοσίευσης της παρούσας ανακοίνωσης.

